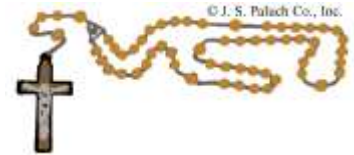


INTENCJE MSZALNE (18 - 24 października, 2021r.) MASS INTENTIONS**PONIEDZIAŁEK, 18 października**

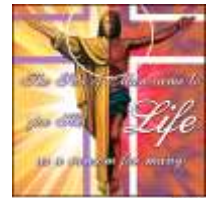
Św. Łukasza Ewangelisty 9:00 Ku czci św. Aniołów Stróżów  
 † Jan i Stanisława Żychowski  
 † Klara Kucharska (r.) - Rodzina

**WTOREK, 19 października**

Bł. Jerzego Popiełuszki 19:00 Nowenna do bł. Bronisława Markiewicza  
 O szczęśliwe rozwiązanie dla Lidii  
 † Maria Adamczyk, Zofia Sędzimir i Stefania Smoleń - Bratanica z Rodz.  
 † Helena, Stanisław Bereza, Stanisława, Wincenty, Zbigniew Drózdź

**ŚRODA, 20 października**

Św. Jana Kantego 9:00 † Józefa Obierska - Rodzina  
 † Agnieszka Bukowska (1r.) - E. Moś  
 † Irena Krygier

**CZWARTEK, 21 października**

18:00 Adoracja Najświętszego Sakramentu  
 19:00 Dzięczynna za szczęśliwe rozwiązanie dla Jayne  
 † Józef i Ludwika Rusin - Córka z Rodz.  
 † Irena Kowalek - Rodz. Możdżeń

**PIĄTEK, 22 października**

Św. Jana Pawła II 19:00 O bł. Boże i opiekę Matki Bożej dla Henryki  
 † Marianna i Marian Pietrzak  
 † Z Rodziny Rusin i Wojciech Szkurlat - Rodzina

**SOBOTA, 23 października**

9:00 † Stanisław Sosnowski - M. Król  
 † Wojciech Doroszuk  
 † Z Rodziny Mazur

**NIEDZIELA, 24 października**

XXX Niedziela Zwykła

8:00 W INT. PARAFIAN (FOR PARISHIONERS)  
 † Jerzy Abramek, Jan Kazimierz, Aniela i Franciszek Abramek  
 10:00 O bł. Boże dla Barbary i Jason VanDusen (r. ślubu) - Rodzice  
 † Maria i Antoni Frączek - Córka z Rodz.  
 † Józefa Sysoń - Syn  
 12:00 O bł. Boże i potrzebne łaski dla Barbary (ur.)  
 † Emil Sokalski - Dzieci  
 † Czesław Grzywa (20 r.) - Rodzina  
 13:00 Dzięczynna z prośbą o bł. Boże i potrzebne łaski dla Marioli  
 O bł. Boże i opiekę Bożą dla ks. Eljota Żak  
 † Genowefa i Stanisław Jagiello, Bronisława Szafrńska



St. Mary's

*Składka niedzielna: 9/10 października: \$1,305.00*  
*Thanksgiving Appeal: \$ 25,995.00*  
*Bóg zapłać!*

## **XXIX Niedziela Zwykła**

17 października 2021r.



## **Czytania liturgiczne / Readings**

*Księga Proroka Izajasza / Isaiah (53:10-11) List do Hebrajczyków / Hebrews (4:14-16)*

*Ewangelia wg św. Marka / Mark (10:35-45)*

Chrystus przychodzi do nas, jako Słowo prawdy, które czasami karci i napomina. Tak jest i dzisiaj, gdy karci uczniów za ich pychę i uczy nas pokornej służby.

*Whoever wishes to be first among you will be the slave of all.*

**„Kto by między wami chciał się stać wielkim,  
niech będzie sługą waszym”**

**“Whoever would be great among you  
must be your servant”**

Dzisiaj ponownie Pan Jezus przełamuje nasze schematy. Sprowokowany przez Jakuba i Jana wypowiedział słowa tak prawdziwe, które dotarły do nas: «Bo i Syn Człowieczy nie przyszedł, aby Mu służono, lecz żeby służyć i dać swoje życie na okup za wielu» (Mk 10,45).

Jakże lubimy być dobrze obsłużeni! Pomyślmy na przykład jak jest nam przyjemnie, kiedy służby publiczne są skuteczne i punktualne, albo jak skarżymy się, kiedy po zapłaceniu za jakąś usługę, nie otrzymujemy tego, czego się spodziewaliśmy. Pan Jezus uczy nas swoim przykładem. On nie tylko jest sługą woli Ojca, która zawiera nasze odkupienie, ale nawet za nie płaci! A ceną za nasze odkupienie jest Jego Krew, w której otrzymujemy zbawienie od naszych grzechów. To wielki paradoks, którego nigdy nie zdołamy pojąć! On, wielki król, Syn Dawida, ten który przyszedł w imię Pana «lecz ogołocił samego siebie, przyjąwszy postać sługi, stawszy się podobnym do ludzi.

A w zewnętrznym przejawie, uznany za człowieka, unżył samego siebie, stawszy się posłusznym aż do śmierci - i to śmierci krzyżowej. » (Flp 2,7-8). Jakże uderzające jest przedstawianie Chrystusa odzianego w królewskie szaty przybitego do krzyża! W Katalonii spotykamy wiele takich wizerunków i mają one nazwę “Święty Majestat”. Tkwi w nim nauka do rozważania, że służenie jest królowaniem, oraz że piastowanie jakiegokolwiek urzędu ma być zawsze posługą. Pan Jezus do tego stopnia odwraca kategorie tego świata, że przemienia także sens ludzkiego działania. Nie jest najważniejsza rola, która najbardziej błyszczący, lecz ta, w której jesteśmy najbardziej podobni do Jezusa Chrystusa sługi w większej Miłości do Boga i do braci. Jeśli naprawdę wierzymy, że «nikt nie ma większej miłości od tej, gdy ktoś życie swoje oddaje za przyjaciół swoich» (Jn 15,13), my także będziemy starali się ofiarować jakość w służbie ludziom i profesjonalizm w naszej pracy, z prawdziwym chrześcijańskim poczuciem posługi. Jak mówiła Święta Teresa z Kalkuty: «Owocem wiary jest miłość, owocem miłości jest służba, a owocem służby jest pokój»

*Today, once more, Jesus overturns our schemes. Stirred by James and John, these words full of wisdom reach us: «The Son of Man, (...) has not come to be served but to serve and to give his life» (Mk 10:45).*

*We certainly like to be properly served! Let us just think of how we can expect all public services to be efficient, punctual and clean; or how we can complain when, having paid for a certain service, we do not receive the expected compensation. Jesus Christ teaches us with his own example: He not only does his Father's will, that includes our Redemption, but on top of it He bears a terrible cost! It is with his Blood through which our sins have been redeemed. A great paradox we shall never fully understand! He, the great King, the Son of David, who was to come in the name of the Lord, «rather, he emptied himself, taking the form of a slave, coming in human likeness; (...) becoming obedient to death, even death on a cross» (Phil 2:7-8). How expressive are the images of Christ on the Cross-donning garments befitting a King nailed to the Cross! In Catalonia we have quite a few; it is what we call “Santes Majestats” (Their Most Holy Majesties). In a sort of catechesis, we can appreciate how to serve is to reign and how the exercise of any authority must always be a service. Jesus overturns so much this world's categories that He gives an entire new approach to human activities. The most praiseworthy assignment is no better than the smallest job we can carry out to identify ourselves with Christ; with more love for God and for our brothers. If we truly believe that «no one has greater love than this, to lay down one's life for one's friends» (Jn 15:13), then we can also make the effort of offering with our work a service of human quality and professional competence, imbued with a profound Christian attitude of service. As mother Teresa of Calcutta used to say: «The fruit of silence is prayer, the fruit of prayer is faith, the fruit of faith is love, the fruit of love is service, the fruit of service is peace».*

## **NABOŻEŃSTWA RÓŻAŃCOWE**

Zapraszamy do licznych udziałów w nabożeństwach różańcowych - w ciągu tygodnia - pół godziny przed każdą Mszą św. Niech modlitwa różańcowa łączy nas w drodze ku tworzeniu dobra.

## **NIEDZIELA MISYJNA**

Niedziela Misyjna przypada **24 października** i rozpoczyna Tydzień Misyjny. Katolicy na całym świecie są zaproszeni do modlitwy i wsparcia misji. Jest to stosowny czas, abyśmy przypomnieli sobie, że do istoty życia Kościoła należy misyjność.

## **SYNOD BISKUPÓW**

Papież Franciszek ogłosił, że w październiku 2023 r. odbędzie się XVI Zwyczajne Zgromadzenie Synodu Biskupów zatytułowane "Dla Kościoła synodalnego: komunია, uczestnictwo i misja" i rozpoczął wielofazowy proces Synodu Mszą św. w Rzymie w dniach 9 i 10 października 2021 r. W niedzielę, 17 października Biskup Fabbro odprawi Mszę św. inauguracyjną o godz. 10:30 w Katedrze św. Piotra. Zapraszamy do wirtualnego uczestnictwa w tej Mszy świętej na stronie: [www.cathedral.dol.ca](http://www.cathedral.dol.ca). W jedności z Ojcem Świętym módlmy się, by zbliżający się Synod pomógł nam rozeznać wolę Bożą i odważnie ją realizować.

Stajemy przed Tobą, Duchu Święty,  
zgromadzeni w Imię Twoje.

Z Tobą jedynie, który nas prowadzisz;  
zamieszkać w naszych sercach,  
naucz nas drogi, którą mamy iść  
i jak mamy nią podążać.

Jesteśmy słabi i grzeszni,  
nie pozwól, abyśmy wprowadzali nieład.

Nie pozwól, by niewiedza sprowadziła nas na  
niewłaściwą drogę,  
albo stronniczość wpływała na nasze działania.

Niech w Tobie odnajdziemy naszą jedność,  
abyśmy mogli razem podążać do życia wiecznego,  
i abyśmy nie zbaczali z drogi prawdy  
i tego, co jest słuszne.

O to wszystko prosimy Ciebie,  
który działasz w każdym miejscu i czasie,  
w komunii Ojca i Syna, na wieki wieków. Amen.

## **PRZYGOTOWANIA DO SAKRAMENTÓW**

Zapisać na sesje formacyjne przygotowujące dzieci (klasa 2) i młodzież (klasa 8 lub powyżej) do 1szej Spowiedzi, Komunii i Bierzmowania są dostępne na nowej stronie rodziny parafialnej [www.FamilyOfParishes.ca](http://www.FamilyOfParishes.ca). Prosimy o wypełnienie odpowiednich formularzy, które znajdują się w sekcji strony pod nazwą „Registration.” Na stronie formularza jest umieszczony list z ważnymi datami, takimi jak rozpoczęcie programu, terminy zajęć itp.

## **PRAYING THE HOLY ROSARY**

*During the month of October, we continue to pray the Holy Rosary half an hour before each weekday Mass.*

## **WORLD MISSION SUNDAY**

*This year World Mission Sunday will be observed on **October 24, 2021**. Catholics throughout the world are invited to pray for and give to the missions. The collection this Sunday is organized by the Pontifical Missions Society. The funds collected assist some 1250 mission dioceses under the responsibility of the Congregation for the Evangelization of Peoples.*

## **SYNOD OF BISHOPS**

*Pope Francis has announced that the XVI Ordinary Assembly of the Synod of Bishops will take place in October 2023, entitled "For a Synodal Church: Communion, Participation and Mission." He inaugurated the multiphase process of the Synod at Mass in Rome on 9 and 10 October 2021. Bishop Fabbro will celebrate an opening Mass at 10:30 a.m. on Sunday, 17 October at St. Peter's Cathedral Basilica. Everyone is invited to watch the livestream at [www.cathedral.ca](http://www.cathedral.ca) and in union with the Holy Father, to pray in your parishes that the upcoming Synod may help us discern God's will and boldly carry it out.*

*We stand before You, Holy Spirit,  
as we gather together in Your name.  
With You alone to guide us,  
make Yourself at home in our hearts;  
Teach us the way we must go  
and how we are to pursue it.  
We are weak and sinful;  
do not let us promote disorder.*

*Do not let ignorance lead us down the wrong path  
nor partiality influence our actions.  
Let us find in You our unity so that we may journey  
together to eternal life and not stray from the way of  
truth and what is right.  
All this we ask of You,  
who are at work in every place and time,  
in the communion of the Father and the Son, forever  
and ever. Amen.*

## **SACRAMENTAL PREPARATION SESSIONS**

*Registration for formation sessions for children (grade 2) and youth (grade 8 or higher) who are preparing for 1<sup>st</sup> Reconciliation, Communion, and Confirmation is now available on the new website of our family of parishes [www.FamilyOfParishes.ca](http://www.FamilyOfParishes.ca). Please fill out the applicable registration form, which can be found in the "Registration" section. On the form, you will also find a letter outlining all important dates and other program details.*

## **PARENT'S MEETING**

*Parents of children who are preparing for 1<sup>st</sup> Reconciliation and 1<sup>st</sup> Holy Communion are invited to join us in person for a Mass and a program overview on Friday, **October 22, 2021 at 7:00 pm**.*



## SPOTKANIE DLA RODZICÓW

Zapraszamy rodziców dzieci przygotowujących się do 1-szej Spowiedzi i Komunii Św. na Mszę św. oraz na spotkanie informacyjne, które odbędzie się w naszym kościele, w piątek, **22 października** o godz. **19:00**.

## KRUCJATA EUCHARYSTYCZNA

Krucjata Eucharystyczna rozpoczyna swoje zajęcia we wtorek, **26 października** od godz. **18:00** do **19:30**. Krucjata Eucharystyczna ma na celu pogłębienie wiadomości religijnych, udziału w liturgii, świadomości polskich tradycji chrześcijańskich i narodowych. Zajęcia obejmują wspólne czytanie Pisma Świętego, pogadankę – wymianę myśli, zabawy słowno-ruchowe, śpiew (jeśli możliwe) oraz mały poczęstunek (na wynos) jako agapa wspólnoty. Serdecznie zachęcamy Rodziców do włączenia dziewczynek (kl. 1-8) w Ruch Eucharystyczny. W zależności od potrzeby w czasie spotkań używamy języka angielskiego. Z grupą High School spotkamy się w umówionym terminie. Króluj nam Chryste!

## MODLITWA ZA ZMARŁYCH

W miesiącu listopadzie będziemy modlić się za naszych zmarłych polecanych w wypominkach. Koperty na wypominki są wyłożone przy wejściu i wyjściu z kościoła. Można także wysłać listy z imionami i nazwiskami przez e-mail [olc@dol.ca](mailto:olc@dol.ca).

## UROCYSTOŚĆ WSZYSTKICH ŚWIĘTYCH

**1 listopada** Kościół katolicki obchodzi uroczystość **Wszystkich Świętych**. Dzień ten kojarzy się dla wielu ze zniczem, z grobem bliskich osób, z cmentarzem, dla innych z wiązką kwiatów, jeszcze dla innych z modlitwą i pamięcią o tych, którzy wyprzedzili nas w drodze do wieczności. Kościół w tym dniu oddaje cześć tym wszystkim, którzy już weszli do chwały niebieskiej, a wiernym pielgrzymującym jeszcze na ziemi wskazuje drogę, która ma zaprowadzić ich do świętości. Przypomina nam również prawdę o naszej wspólnoty ze Świętymi, którzy otaczają nas opieką. Msze św. będą odprawione o godz. **9:00** i **19:00** w naszym kościele.

## DZIEŃ ZADUSZNY

**2 listopada** przypada wspomnienie **Wszystkich Wiernych Zmarłych (Dzień Zaduszny)**. Jest to dzień szczególnie poświęcony modlitwie za naszych zmarłych, zwłaszcza za tych, którzy jeszcze oczekują, by dołączyć do grona świętych w niebie. Msze św. będą odprawione o godz. **9:00**, **11:00** i **19:00**.

## ODESZŁA DO PANA

Na miejsce wiecznego spoczynku odprowadziliśmy Małgorzatę Bakowską. Polećmy ją Bożemu Miłosierdziu: „Wieczny odpoczynek racz jej dać Panie”.

## POLSKIE STOWARZYSZENIE NARODOWE

Zebrań członków PSN odbędzie się w niedzielę, **24 października** o godz. **14:00**.

## THE YOUTH GROUP

*Hey there! We invite you to join our Youth Group! Come build relationships with people that share your values and beliefs while growing your faith and having fun!*

*If you can't make it to each meeting, don't worry! Just come when you're free! Be sure to sign up at our website at [www.familyofparishes.ca](http://www.familyofparishes.ca) (click on the "Ministries" tab) to get Zoom links, reminders, and more information.*

*Feel free to email [mkorzec@dol.ca](mailto:mkorzec@dol.ca) with any questions. We can't wait to see you at these events:*

*High school ZOOM meeting, 8-9pm: Oct. 22, Nov. 19, Dec. 10*

*Postsecondary ZOOM meeting, 8-9pm: Oct. 29, Nov. 26, Dec. 17*

*Guided adoration @ St. Mary's, 8-8:30pm: Nov. 5, Dec. 3*

*Prayers for the deceased @ St. Peter's Cemetery, time TBD: Nov. 12*

*Skating @ Victoria Park, 2pm: Dec. 29*

## PRE-YOUTH GROUP

*Pre-Youth Group 1<sup>st</sup> virtual meeting is on Nov 22 at 6 pm. High School Youth Group 1<sup>st</sup> virtual meeting is on Nov 22 at 8 pm. If you have not registered as of yet, please register at [www.FamilyOfParishes.ca](http://www.FamilyOfParishes.ca)*

## MONTH OF PRAYERS FOR THE DECEASED

*During the month of November, we will be praying for our deceased loved ones. All Souls envelopes are available at the entrance and exit of the church. You can also send a list with the names by e-mail to [olc@dol.ca](mailto:olc@dol.ca).*

## THE FEAST OF ALL SAINTS - NOVEMBER 1

*The Feast of All Saints honours all the saints of the Church, known and unknown. Masses will be celebrated at **9:00 a.m.** and **7:00 p.m.** at the church.*

## ALL SOULS' DAY - NOVEMBER 2

*On All Souls' Day, we remember in a special way our loved ones who have died, and the reality that we ourselves must also one day die. Masses will be celebrated at the church at **9:00 a.m.**, **11:00 a.m.** and **7:00 p.m.***

## WORLD YOUTH DAY 2023

*Pope Francis has chosen the theme "Mary arose and went with haste" (Lk 1.39) for the XXVII World Youth Day that will take place in Lisbon, Portugal, from August 1-6, 2023. World Youth Day is an international gathering of young people (ages 15-35) in the presence of the Pope. For more information about World Youth Day - Lisbon, and to receive updates, please go to: <https://dol.ca/world-youth-day-2023>*

Tygodniki: "Niedziela", "Gość Niedzielny", "Któż jak Bóg", „The Angels” – do nabycia w zakrystii.